



**The Great Lakes - St. Lawrence Seaway System**  
***Le réseau Grands Lacs - Voie maritime du Saint-Laurent***

---

2019 – AVIS AUX NAVIGATEURS N° 5  
RÉGION MAISONNEUVE  
SECTION MONTRÉAL - LAC ONTARIO

**Radar sur une courte portée de 3 milles marins ou moins  
aux écluses**

Les navires ne sont autorisés qu'à utiliser des radars réglés sur une courte portée de trois milles marins ou moins lorsqu'ils sont entre les limites d'approche entrante et sortante aux écluses canadiennes de la section Maisonneuve.

Votre coopération est grandement appréciée.

Région Maisonneuve  
Le 20 mars, 2019

---

**The St. Lawrence Seaway Management Corporation**  
**Corporation de Gestion de la Voie Maritime du Saint-Laurent**

**Région Maisonneuve**  
151, rue de l'Écluse  
St-Lambert, Québec  
J4R 2V6

Tél : (450) 672-4115 Fax : (450) 672-8493

**Niagara Region**  
508 Glendale Avenue  
P.O. Box 370  
St-Catharines, Ontario  
L2R 6V8

Tél : (905) 641-1932 Fax : (905) 641-5721